

太平寰宇記

第四十一册



太平寰宇記卷之一百六十九

嶺南道十三

太平軍

雷州

儋州

瓊州

崖州

萬安州

太平軍

太平軍

理海門

本廉州皇朝開寶五年自舊州理移西

南四十里地名長沙置州併封山蔡龍大廉三縣

為合浦一縣仍廢常樂州以博電零綠鹽場三縣

併為石康一縣來屬至太平興國八年廢廉州移

就海門三十里建太平軍其廉州併入石康一縣

大平寰宇記卷之一百六十九
廢常樂州元領縣四 今一

石康

三縣廢

博電 零綠 鹽場

廢廉州元領縣四

合浦 封山 蔡龍 大廉

以上四縣並廢入石康

軍境

東西三百五十里 南北四十里

四至八到

新置軍未有至京里數

東至蓬彭與白州分界三百四十里

南至白沙枕大海一十五里

西過水至大灣隔海與欽州分界十五里

北至容木水與欽州分界二十五里

東南至寧海珠池極海崖與瓊州相對處四十四里

東北至鬱林州界三百四十里

西南至鹿井與欽州烏土鎮接界

西北至射烏嶺與欽州分界二十里

戶

廢廉州唐開元戶三千一十二

皇朝丁四千七百六十二本州供丁不供戶

風俗

夷人號越缶多採珠及甲香爲業親戚宴會卽以匏笙銅鼓爲樂

土產

蚌珠

石康縣

二鄉

本屬常樂州

廢廉州在軍北七十里本

秦象郡地漢爲合浦郡元鼎六年置九郡卽其一也後漢因之吳改名珠官晉又爲合浦郡宋因之

兼置臨瘴郡以界內瘴江爲名及越州領郡三理
于此時西江都督護陳伯紹請置州遂以爲刺史
始立州鎮穿山爲城門威服俚獠按郡國志云伯
紹平夷至合浦見三青牛圍之不獲卽于其處置
城俗號青牛城齊因之隋煬帝初改爲祿州尋廢
州又置合浦郡唐武德五年置越州領合浦安昌
高城大廉大都五縣貞觀六年置珠池縣其年割
大都屬白州八年改越州爲廉州十年廢姜州以
封山東羅蔡龍三縣來屬十二年廢安昌珠池二
縣入合浦廢高城入蔡龍天寶元年改爲合浦郡

乾元元年復爲廉州 廢合浦縣在舊州郭下漢

縣屬合浦郡 大海在州西南一百六十里有珠

母海郡人採珠之所古之合浦也州界有瘴江名

爲合浦江 廢封山縣在舊州西北一百二十里

隋縣唐武德五年置姜州領封山東羅蔡龍三縣

貞觀十年廢州以縣入廉州 廢蔡龍縣在舊州

北一百五十里唐武德中置 廢大廉縣在舊州

東南一百里唐武德五年置以上四縣皆漢合浦

縣地並廢入石康縣 姜山 思鄉水 性山

下溪水以上皆廢廉州之山水 陳王祠南中有

妖鬼號曰陳王神面黑眼白形容醜陋祈禱有驗
人多惡之陳霸先刻木作影自敬事之神與之敘
族尊爲叔父祭胙精潔動靜與神俱每有施爲多
就擲琰不得好卦卽云王叔不許頗以惑人其傍
有墓及受梁禪尊神爲帝 糠頭山尉佗駐軍處
人舂穀積糠成山山若鳴則風颺立至 殯山卽
宋陳伯紹殯妻處 蘇墓嶠南越志云寧浦郡東
南有蘇墓嶠 麻嶺屈珍地志云沙麻嶺在寧浦
郡南郡卽嶺之北垠也 合浦水一名馬渡昔有
野馬渡此因名之 銅船湖馬援鑄銅船五隻一

留此湖中四隻將過海征林邑 珠母海大海在
縣西南一百六十里珠母之海去縣八十里採珠
之所卽合浦也凡珠璫出于蚌蚌母廣數寸長尺
餘後漢孟常會稽上虞人爲合浦守先時守宰多
貪珠遂徙向交趾界常到革易前弊珠復還稱爲
神明桓帝徵還吏人攀車請留常入船夜遁 圍
州交州記云合浦十八里有圍州周圍一百里其
地產珠

雷州

雷州

海康郡今
理海康縣

秦象郡地漢合浦郡之徐聞縣地梁

分置合州大同末以合肥爲合州以此爲南合州
隋平陳又爲合州煬帝初州廢以縣屬合浦郡唐
武德四年平蕭銑置南合州領海康隋康鐵杷椹
川四縣貞觀元年改爲東合州二年改隋康爲徐
聞縣八年改東合州爲雷州天寶元年改爲海康
郡乾元元年復爲雷州按投荒錄云雷之南濱大
海郡蓋以多雷爲名以其雷聲近在簷宇之上雷
州之北高州之南數郡亦多雷聲似在尋常之外
俗于雷時具酒肴奠焉法甚嚴謹有以彘肉雜置
食者霹靂卽至

元領縣三 今一

海康

二縣廢

遂溪 徐聞

州境

東西一百八十里 南北二百六十五里

四至八到

北至東京五千一百里

北至西京五千九百三十一里

西至長安五千八百三十五里

北至羅州二百四十里

東至海岸二十里渡小海抵化州界地名礪州泛海通恩等州并淮浙福建等路

南至海一百三十里遞角場瓊州對岸又云渡小海至崖州四百二十里

西至海六十里圍州通連安南諸蕃國路

東北二十五里至化州界吳川縣入江上水至化州五程至廣州二千里

東南一百四十里至海泛海入瓊州

西北至羅州零綠縣界一百六十里

西南一百三十里泛海至儋州岸不尅里限交趾
路嶺表錄云交趾迴人多捨舟取雷州陸岸而歸
不憚辛苦蓋避海鱸之患也

戶

唐開元戶四千三百

皇朝戶主一百一客五蟹戶二

風俗

地濱邊海人惟夷獠多居柵以避時鬱

土產

州在海島上地多沙鹵禾粟春種秋收多被海雀

所損相承冬耕夏收號芥禾少穀粒又云再熟稻
五月十一月再熟徐聞縣諺曰欲拔貧詣徐聞不
宜蠶桑唯績葛種紵爲衣 出烏藥 高良薑

益智子 海桐皮

海康縣

五鄉

秦象郡地漢徐聞縣地屬合浦郡梁分置

南合州隋廢州置海康縣朱梁開平三年曾移州
于驚雷江源至劉氏僞命日卻歸海康 廢遂溪
縣在州北九十里舊齊鐵杷椹川二縣後廢改爲
遂溪縣皇朝開寶五年併爲新福縣 廢徐聞縣
在州南二百四十里漢縣名隋康縣唐貞觀二年

改爲徐聞漢志云自合浦徐聞南入海略以爲儋
耳珠崖郡卽此縣皇朝開寶五年併爲時邑鄉已
上二縣並入海康縣 烏蛇山在縣北百里出烏
藥俚人呼藥爲蛇 珠母海出珠之處 螺岡在
縣北八十里 驚雷山在縣南八里雷震破成山
鐵杷溪溪有石似鐵杷 三鴉水從舊羅州南
流于西海水南屬雷州 雷公廟在州西南七里
咸通十二年置 竈山山上有炭坑又有木棉樹
一實得棉數兩冬夏花而不實 思靈島在海中
有木豆葉如柳花如金豆一年種數年收淮南子

云豆之美者有木豆是此也又山海經云崑崙之墟有大禾此類也

儋州

儋州

昌化郡今理宜倫縣

州居南海之中漢元鼎六年定越地

置儋耳郡以其人鑿離其耳為名唐武德五年置儋州領義倫昌化感恩富羅四縣貞觀元年分昌化置普安縣尋廢天寶元年改為昌化郡乾元元年復為儋州

元領縣五

今四

宜倫 昌化 感恩 洛場

一縣舊廢

富羅

州境

東西六百六十里

南北三百六十五里

四至八到

西北至東京七千九百六十八里

西北至西京八千五百四十七里

東至瓊州樂會縣射狼山三百二十里

西至舊振州延德縣界白沙三百四十七里

南至舊州界馬鞍嶺三百四十里

北至大海二十五里

西南至大海四十五里

東北至舊崖州澄邁縣界合橋三百七十里

西北至大海八十五里

又東北至廣州二千三百七十里若泛海乘船使
便風至廣州七日七夜如無便風則不可

戶

唐開元戶三千三百

皇朝管丁六百八十五不言戶

風俗

山海經曰儋耳卽離耳也皆鏤其頰皮上連耳作
狀如雞腸下垂在海渚不食五穀食蚌及鼈而已
俗呼山嶺爲黎人居其間號曰生黎殺行人取齒
牙貫之于項以銜驍勇弓刀未嘗離手弓以竹爲
弦績木皮爲布尙文身豪富文多貧賤文少但看
文字多少以別貴賤觀禽獸之產識春秋之氣占
諸芋之熟紀天文之歲

土產

醞酒不用麴蘖有木曰嚴樹取其皮葉搗後清水
浸之以粳釀和之數日成酒香甚能醉人又有石

榴亦取花葉和醞釀之數日成酒 高良薑 白

藤花 翦沈香 出深洞 蘇木 出黎洞 苔塘香 相

思子 貢金

宜倫縣 二鄉 漢儋耳縣隋為義倫縣州所理因義倫水

為縣名皇朝改為宜倫縣

昌化縣 西一百八十里二鄉 漢至來縣隋為昌化縣

感恩縣 東至州二百二十五里二鄉 漢九龍縣地隋為感恩縣取

感恩水以為名

洛場縣新置元縣在黎洞心因黎賊作亂今移入州

城下 廢富羅縣東北一百二十里一鄉漢儋耳

縣隋為毗善縣唐武德五年改為富樂縣此縣人
 民是林黎夷舊廢 毗邪山山嶺有蟲似伏蟲俚
 人以蟲為毗邪也 溫湯在感恩縣北七十里夏
 即清冷冬則沸溫有患瘋疥瘡氣者浴之皆愈
 浴泊石神在昌化縣西北二十里石形如人帽其
 首面南側有橘柚甘香云不可攜去即黑霧暴風
 駭人池中有魚亦然土人往往祈禱 獅子石在
 義倫縣西八十里石在海中形如獅子 朋山山
 有二石如人形故老傳云有兄弟二人向海捕魚
 因化為石號曰兄弟石 滔浴井與倫水通有人

以竹置井中于倫水流出俚人呼竹爲滔浴因名
龍吟泉 魚鱗州 黎吟泉 黎母山 黎粉
山 感恩水已上皆郡界之山水也

瓊州

瓊州

瓊山郡今
理瓊山縣

本隋珠崖郡之瓊山縣唐貞觀五年

置瓊州領瓊山萬安二縣其年又割崖州之臨機
來屬十三年廢瓊州以瓊山屬崖州尋復瓊州領
瓊山容瓊曾口樂會顏羅五縣天寶元年改爲瓊
山郡乾元元年復爲瓊州貞元五年十月嶺南節
度使李復奏曰瓊州本隸廣府管內乾封元年山

洞草賊反逆遂滋淪陷至今一百餘年臣令判官
姜孟京崖州刺史張少逸併力討賊已收復舊城
且令降人權立城柵竊以瓊州控壓賊洞請升于
下都督府加瓊崖振儋萬安五州招討遊奕使其
崖州都督請停從之皇朝開寶四年平南越割崖
州之地屬瓊州

瓊州元領縣五 今三

瓊山 臨高 樂會

二縣廢

顏羅 容瓊

舊崖州領縣三

舍城

澄邁

文昌

三縣並屬瓊州

州境

東西

缺

南北

缺

四至八到

北至東京水陸七千五十里

東北至西京水陸七千四百三十里

西至長安水陸八千五十里

東至文昌縣極大海一百二十里

西至儋州五百里

南至萬安州五百里

北十五里極大海泛大船使西風帆三日三夜到地名崖門從崖山門入小江一日至新會縣從新會縣入或便風十日到廣州路經黎硎州皆海之險路約風水爲程如無西南風無由渡海卻迴船本州石鑊水口駐泊候次年中夏西南風至方可行船

東南至大海一百七十里

西北至舊崖州二百六十里

西南至舊振州四百五十里

戶

瓊州唐管戶六百四十九

崖州唐管戶六千六百四十六

皇朝兩州共管戶三千五百一十五丁

戶部牒不
言戶只言

丁

又別管蕃蠻二坊戶在符江口東岸不耕田以捕魚爲業官司亦差爲水工駕船

風俗

有夷人無城郭殊異居非譯語難辨其言不知禮法須以威伏號曰生黎巢居洞深績木皮爲衣以

木棉爲毯性好酒每醞釀用木皮草葉代麴燻熟以竹筒吸之打鼓吹笙以爲樂男則髻首插梳帶人齒爲嬰飾好弓矢削竹爲弦箭鏃銳而無羽女人文領穿耳垂環病無藥餌但烹犬羊祀神而已

土產

瓊州出煎沈黃熟等香 蘇木 蜜蠟 吉貝布

白藤 高良薑 益智子 乾梔皮

舊崖州出紫貝葉 眞珠 金華

金有花綵者貢

金碁

子 又瓊崖州有酒樹似安石榴其花著甕中卽

成美酒醉人

瓊山縣舊一鄉州所治唐貞元七年省容瓊縣併入

臨高縣州東八十里舊本崖州平昌縣唐開元元年

改為臨高貞元七年割隸瓊州

樂會縣舊一鄉唐貞觀元年先置瓊州至顯慶五年

方置此縣 廢顏羅縣 廢容瓊縣已上二縣並

唐時廢按貞元七年合容瓊入瓊山為一縣又割

崖州臨高縣以填闕額其臨高在郡正東八十里

梁載言十道志有顏羅縣無曾口今二縣俱廢

瓊山 陰陽山 連延水 龍眼水以上郡內之

山水 容瓊洞夷人居之

舍城縣舊崖州郭下漢潭都縣地隋舊縣其崖僭振

瓊萬安五州都在海中州之上方千里四面抵海

北渡海揚帆一日一夜至雷州

澄邁縣在舊崖州西九十里舊四鄉今三鄉漢苟中縣地隋置澄邁縣

以界內邁山為名

文昌縣在舊崖州東南一百四十里元十二鄉今二鄉漢紫貝縣地隋改為

平昌唐貞觀元年改為文昌縣取偃武修文之意

已上三縣舊崖州割到 床柵山 紫貝山元屬

紫貝縣 玉陽山 鄭彥瓊山在古玳瑁縣已上

舍城等三縣今屬瓊州山水隨之 廢舊崖州在

瓊州東北二百六十里本珠崖郡理舍城縣南裔蠻夷之地州居南海之中漢武帝元鼎六年平呂嘉開南海置珠崖儋耳二郡崖岸之邊出眞珠故云珠崖其土方千里去雷州徐聞縣隔一小海相望見崖春秋便風一日早過漢時郡縣吏卒多侵陵之故率數歲一反昭帝省儋耳併珠崖郡元帝用賈捐之言乃棄之唐武德四年平蕭銑置崖州領舍城平昌澄邁顏羅臨機五縣貞觀元年置都督府督崖儋振三州其年改顏羅爲顏城平昌爲文昌三年割儋州屬廣府五年又置瓊州十三年

廢瓊州以臨機容瓊萬安三縣來屬天寶元年改
為珠崖郡乾元元年復為崖州在廣府東南皇朝
開寶五年平南越卻廢崖州之域入瓊州其俗以
土為金器用瓠瓢無水人飲木汁謂之木飲州無
馬與虎有牛羊雞犬

新崖州

崖州本振州也即今隋臨振郡又曰延德郡唐武德
五年置振州天寶元年改為臨振郡乾元元年復
為振州理寧遠縣土地與珠崖郡同皇朝開寶六
年割舊崖州之地隸瓊州卻改振州為崖州

領縣五

寧遠

延德

吉陽

臨川

落屯

州境

東西

缺

南北

缺

四至八到

北至東京七千六百八十五里

北至西京七千七百九十七里

北至長安八千六百六里

東至瓊州四百五十里

西南至大海一十五里

太平寰宇記 卷之一百六十九
南至大海二十七里

西至儋州四百二十里

東至萬安州陵水縣一百六十里

戶

唐開元戶八百一十九

皇朝戶主三百四十客二十一

風俗

同瓊州

土產

貢金

寧遠縣

二漢臨振縣地隋置州所理

延德縣

西四十里二鄉

漢臨振縣地隋置

吉陽縣

東北九十里二鄉

漢臨振縣地唐貞觀二年分延德

縣置

臨川縣

東南八十里

漢臨振縣地隋置

落屯縣

東北二十里二鄉

落鳥山

澄浪牧

落澄山

織

島山下有黎水

落猿山

鐘延嶺以上皆郡邑

之山水

萬安州

萬安州

萬安郡今理萬安縣

土地與珠崖郡同唐龍朔二年分

崖州之文昌縣置萬安州開元九年移治于陵水

縣天寶元年改為萬安郡至德二年改為萬全郡
乾元元年復為萬安州貞元元年以便百姓移州
于萬寧縣即今治也

元領縣四 今二

萬寧 陵水

二縣廢

富雲 博遼

州境

東西三百八十四里 南北二百五十七里

四至八到

北至東京水陸路七千三百里

西北至西京水陸路七千五百里

西北至長安水陸路八千五百里

東至海三十里

西北至崖州三百二十五里并陸路

南至海四十二里

北至瓊州四百五里

戶

唐舊戶一百二十一

皇朝管戶二百八十九

風俗

女人以五色布為帽以斑布為裙似袋也號曰都
籠以斑布為衫方五尺當中心開孔但容頭入名
曰思便

土產

金舊貢

萬寧縣舊二鄉今一鄉唐至德二年改為萬全後復舊

陵水縣西南二百里今一鄉廢富雲縣 廢博遼縣唐末廢

聲山常有聲如人言也 赤土國在州南渡海便

風十四日經雞籠島即至其國亦海中之一洲

丹丹國振州東南舟行十日至

校勘

太平軍

廢常樂州元領縣四

按國朝會要廉州石康縣注云開寶五年
廢常樂州以博電零綠鹽場三縣地置九
域志亦云以三縣地置石康縣詳此則常
樂元領縣三後改爲石康縣今記爲元領
縣四以石康爲舊縣恐誤

儋州

土產

苔塘香

按十道四蕃志作占糖香

感恩縣

總序

漢九龍縣

按元和郡縣志云感恩本漢九說縣今記云九龍又崖州舍城縣元和志云本暉縣今記云潭都漢旣廢郡地理志所不載未知孰是

瓊州

文昌縣總序

隋改爲平昌縣唐貞觀元年改爲文昌縣

按隋書地理志珠崖郡領縣十無平昌縣
而舊唐書地理志云武德五年置平昌縣
貞觀元年改爲文昌新唐志亦同今記謂
隋改爲平昌恐誤

太平寰宇記卷之一百六十九終

太平寰宇記卷之一百七十

嶺南道十四

交州

峯州

交州

交州

今理宋平縣

古越地禹貢揚州之裔土號為百越在

周為越裳重譯之地秦屬象郡漢交趾日南二郡

史記云始皇南取百越以為桂林象郡是也趙佗

王南越地又屬焉元鼎六年定越以為南海蒼梧

鬱林合浦交趾九真日南珠崖儋耳九郡元封五

年置交州刺史以部之不稱州者蓋別於十二州

也按交趾之稱今南方夷人其足大指開廣若並足而立其指相交後漢因之兼置交州領郡理于此又吳志呂岱為交州刺史到州高涼賊帥錢博乞降岱因承制以博為高涼西部都尉多送金銀贖其罪又鬱林夷賊攻圍郡縣岱討破之時杜陽

潁陽中宿

屬湘州始興郡也

臨賀荔浦馮乘謝水諸城賊

王金黃肅梅伊梅常陳尤等尋復蜂起陸掠州郡權又詔令岱討之岱自討金將軍曹枉翟陽討尤遂生獲金等斬之獲萬餘人後岱遷安南將軍假節加鼓吹封都鄉侯黃武五年吳王以交趾懸遠

乃分爲兩州割合浦以北海東四郡立廣州呂岱
爲刺史割交趾以南分海南三郡口徼爲安遠將
軍領九真太守以校尉陳時代變爲交趾岱留海
南徼不承制興兵戍海口岱上疏請討徼督兵三
千晝夜浮海以襲之徼聞岱至震怖不知所出卽
率六人肉袒迎岱岱擁節讀詔書數徼罪而斬之
赤烏二年將軍蔣秘南討夷賊秘所領都督廖式
殺臨賀太守嚴綱自號平南將軍與弟潛共攻零
陵桂陽搖動交州蒼梧鬱林諸郡岱時領荊州自
表輒行星夜兼進權拜岱爲交州牧遣唐咨等絡

繹相繼攻討歲餘破之又豫章熊睦爲廣州刺史
開桂林高興二郡陳襲以其交州印綬自南海還
治龍編加安南將軍今交州也晉書云太康中交
趾徙理龍編領郡七宋領郡五齊領郡九皆理于
此迨宋置宋平郡齊因之亦爲交州郡地梁陳因
之隋平陳廢郡置交州煬帝初廢置交州郡唐武
德五年改爲交州總管府管交峯愛仙鳶宋慈險
道龍十州其交州領交趾懷德南定平道四縣其
年又置玉州隸交府六年澄慈道宋並加南字又
改南道州爲仙州貞觀元年省南宋州以宋平縣

省南隆州以陸平縣省鳶州以朱鳶縣省龍州以
龍編縣並隸交府仍省懷德縣及南慈州二年廢
玉州入欽州十年廢仙州以平道縣來屬今督交
峯愛驩四州調露元年八月改交州都督府爲安
南都護府至德二年改爲鎮南都護府兼置節度
大厯三年罷節度府置經略仍改鎮南爲安南

領縣七

宋平 朱鳶 龍編 交趾 武平 平道 南
定

四至八到

北至東京

缺

北至西京陸路六千七百八十里

北至長安陸路七千四百五十里

東至大海水路約四百里

西至姚州水陸相兼約二千里

東至朱鳶縣界小黃江口水路五百三十里

南至朱鳶縣界何勞江口水路五百五十里

西至愛州界小乍口水路四百一十六里

北至武平縣界武定江源二百五十二里

東北至新崖州水路五百里

西北至愛州陸路五百里

西北至岑州陸路一百三十里

西北至峯州嘉寧縣界漏江口水陸一百五十里
西南至長州文陽縣界靖江鎮一百五十里

戶

唐開元戶二萬四千二百三十二

風俗

有蠻夷之風漢書云民皆服布如單被穿中央爲貫頭兵則矛盾刀木弓弩竹矢或骨爲鏃自初爲郡縣吏卒中國人多侵陵之故率數歲一反元帝

時遂罷棄之又南中八郡志曰土人待婚族好客
必先進檳榔若邂逅不設用相嫌恨又交州記云
南定縣人足骨無節身有毛臥者更扶始得起故
曰交趾山海經曰交脛國人腳脛曲戾相交所以
謂之交趾朱鳶俗尚琴瑟古風也索婦之人未婚
前先送檳榔一盤女食盡則成親又烏滸人生長
子食之曰宜弟

土產

檳榔

貢

翡翠毛

孔雀毛

蚺蛇膽

鸚鵡

蕉布

犀角

龍花蕊

黃屑

他羅木

申梧

竹

花布

紫鋸

蟻窠內生入

甘藷

似芋剝去皮肉肥白

南方以當米穀賓

櫛榔樹如櫻櫚高七八丈無

客亦設之出交趾

結房一房二百餘子

花甚香每生即落一籜籜堪

拾奔其扶留藤葉和而嚼之甚美除

口氣令人齒黑故南中有黑齒之俗

椰子櫛榔似

而高有大葉長大無陰結實房生三十餘子似瓜其

殼中有肉如熊白味似胡桃內有漿一升清如水

甘如蜜飲之愈疾堪

為酒器皮堪縛船

胡桃兩邊

人面木春花夏實秋熟皮

如人面

龍眼木果大如彈

味甜酸實有核如

麩益智子子似廉薹

取鼓南越志云順帝永和二年周敞為交州刺

珊瑚中吳錄云交州漲海

林郡上分一鼓則二鼓皆鳴所謂叩宮而商應

歸故擊一鼓則二鼓皆鳴所謂叩宮而商應

歸故擊一鼓則二鼓皆鳴所謂叩宮而商應

歸故擊一鼓則二鼓皆鳴所謂叩宮而商應

鳥王

似鵲色異眾鳥從之採蟲以給

白猴

梁天監起居注云交州刺史阮表言林邑

王范纘云晝觀望天風知中國有聖

鯨魚

狀如團扇

口在腹下而尾門有刺

鰐魚

解見

鯨魚

如惠文冠

青黑色十三足似蟹長六寸腹中有子

猩猩

交按

如麻子取以爲醬尤美行失雌雄即死

州界內有吳武平郡封溪縣有獸名猩猩能言嗜

謂知人如狗人面聲如小兒啼淮南子云猩猩知往

百數爲羣土人以酒若糟投于路側又喜著屩子

土人織草爲屩子數十兩相連結猩猩見酒及屩

知是有人張者即知張者之人祖先名字即呼其
張者名字而罵曰奴欲張我捨之而去而又還
相呼試共嘗酒初嘗少許又取屩子著之若進兩
三外便大醉人出收之既醉且屩子相連綴不得
去執還內牢中人欲殺者到牢邊語曰猩猩汝可
自相推肥者出之既擇肥者到牢呼而泣又云昔人
以猩猩餉封溪令問餉何物猩猩自于籠中曰

但有酒及僕耳無他飲食音聲妙麗如婦人其肉甚美可斷穀不厭也音升

宋平縣

十一鄉

漢西捲縣地屬日南郡自漢至晉猶爲

西捲縣宋置宋平郡及宋平縣隋平陳置交州煬

帝改爲交趾郡漢交州刺史理龍編唐立交州都

護統制諸蠻其海南諸國大抵在交趾南及西南

居大海中洲上相去或三五百里或三千里遠

者二三萬里乘舶舉帆道理不可詳知自漢武以

來朝貢皆由交趾之道唐武德四年于宋平縣置

宋州領宋平弘教南定三縣五年又分宋平置交

趾懷德二縣六年宋州加南字貞觀元年廢南宋

州以弘教懷德交趾三縣省入宋平南縣移交趾縣
名于漢故交趾城置以宋平南定二縣屬交州

泥黎城劉欣期交州記云其城在定安縣東南隔
水七里阿育王所造塔講堂尚在有採薪者時見

金像

朱鳶縣

東南五十里八鄉

漢縣名屬交趾郡今縣吳軍平縣

地舊置武平郡

朱鳶水南越志云馬援昔鑄銅

船于此以濟海既歸以付程安合沈于渚天晴水

澄往往見船樓上但有四五寸水不知其幾十丈

龍編縣

東南四十里二鄉

漢交趾郡守治羸樓後漢周敞為

交趾太守乃移治龍編言立城之始有蛟龍蟠編
于江津之間因爲城名唐武德四年于縣置龍州
領龍編武寧平縣三縣貞觀初廢龍州以武寧平
縣入龍編割屬仙州十二年廢仙州以龍編屬交
州 佛跡山 烏延水 朱鷺江盧循之寇交州
刺史杜慧度率軍水步晨出南津以火箭攻之燒
其船艦一時潰散循赴水死卽此也 交州故城
東有古井井闊五尺深七尺故老云此井自然非
人穿鑿其冬夏未嘗減數水減則百姓飢饉水盈
則豐稔也 萬春臺故老云大同六年交趾李賁

竊號作此臺 石九子母祠交趾記云石九子母

者坐高七尺在今州寺中九子悉附于石體傳云

浮海而至士庶禱祀求子多驗于今不絕羸樓音蓮樓

交趾縣西北七十里十鄉漢交趾郡之羸樓縣也隋爲交趾

縣取漢郡名唐武德四年置慈州領慈廉烏延武

立三縣六年改爲南慈州貞觀初州廢三縣併入

交趾 樓山 引山 烏延水 安陽王故城南

越志云交趾之地最爲膏腴有君長曰雄王其佐

曰雄侯其地爲雄田後蜀王子將兵討取之因爲

安陽王治交趾尉佗興軍攻之安陽王有神人曰

皋通輔佐之造弩一張一放殺越軍萬人三放殺
三萬人佗知其故便卻壘息卒還戍武寧乃遣其
次子始爲質請通好焉後安陽王遇皋通不厚皋
通去之安陽王之女曰媚珠見始風姿閑美遂私
焉始後誘媚珠求看神弩請觀其妙媚珠示之因
毀其機卽馳使報佗佗復興師襲之軍至安陽王
又如初放弩弩散眾皆奔散遂破之安陽王御生
文犀入水走水爲之開抱朴子云通天犀一尺以
上刻爲魚形御以入水水嘗開三尺故神弩之事
出于南越也 慈廉江昔有李祖仁居此兄弟十

人並慈孝廉讓因此名江

武平縣

東北九十里二鄉

吳置武平郡隋爲縣本後漢封溪

縣建武中麓

音麋

洽縣女子徵側叛攻陷交趾馬援

率師討三年方平光武乃增置望海封溪二縣卽

此隋曰龍平唐武德四年改爲武平縣焉 龍穴

山交趾記云武平縣有南嶺有大蛇永和九年始

興人袁勛口永興口過此嶺見蛇出腹如數十間

屋狀目如車輪黑色太和三年嶺人見蛇死于穴

中有大蛇皮又得石鍾乳不敢入莫究其源又云

蚺蛇出南方形長數丈吞鹿率至角上伺肉消爛

乃嚙獠人啖之其膏膽治百病 漏江至武平縣
改爲武平水西北自隆平縣流入

平道縣

東南六十里四鄉

漢封溪縣地南齊置昌國南越志

云交趾之地最爲膏腴舊有君長曰雄王其佐曰
雄侯以其田曰雄田後蜀王之子將兵三萬討雄
王滅之蜀以其子爲安陽王治交趾其國城在今
平道縣東其城九重周九里土庶蕃阜尉佗在番
禺遣兵攻之王有神弩一發殺越軍萬人佗乃與
之和仍以子始爲質安陽王以女媚珠妻之子始
將神弩毀之越兵至乃殺安陽王兼其地唐武德

四年于縣置道州領平道昌國武平三縣六年改
 為南道州又改為仙州貞觀十年廢仙州以昌國
 入平道屬交州 仙山古老云昔有人入此山伐
 木值仙人于鬼目樹下圍碁其樹根盤今猶在焉

南定縣

西南六十里二鄉

漢日南郡西捲縣地

正覺山

東究山 不慮山 浮石山交趾記云海中有浮

石山峙而高數十丈去永平營百餘里浮在水上

銅隄江 十字江 蘇歷江 眞義江 交村

江 雙溪 武牢溪以上皆郡之山水名

峯州

峯州承化郡今嘉寧縣古文狼國有文狼水亦陸梁地秦屬

象郡二漢屬交趾郡吳分置新興郡晉武改為新

昌郡宋齊因之陳兼置興州隋平陳郡廢改為峯

州煬帝初州廢併入交趾郡唐武德四年復置峯

州領嘉寧新昌安仁竹輅石隄封溪六縣貞觀元

年廢石隄封溪入嘉寧竹輅入新昌天寶元年改

為承化郡乾元元年復為峯州

領縣五

- 嘉寧
- 新昌
- 承化
- 嵩山
- 珠緣

四至八到

大正... 卷之二... 七

太平寰宇記 卷之一百一十一
北至西京六千八百四十五里

北至長安七千一百五里

東南至安南府陸路一百三十里

西北沿西道江至古勇步約八十里至八平城約
一千三百里至桃州二千里

戶

唐開元戶一千九百二十

風俗

文狼城在新昌縣林邑記云蒼梧以南有文狼人
野居無室宅依樹止宿漁食生肉採香爲業與人

交市若上皇之民此蓋其地因以名也

土產

荳蔻

貢

蚺蛇膽

銀

大竹

按南中八郡志麓泠縣有竹大數圍

實中作屋梁柱覆之即當瓦可庇風雨

嘉寧縣

五州

所理漢麓泠縣地屬交趾郡麓泠古文

狼夷之地

繖圓山

封山

若耶溪源出嘉寧

縣西南

新昌縣

一鄉

漢麓泠縣地後漢朱為人詩索以麓泠雒

將之女徵側為妻側為人膽勇有智謀乃與詩等

共起兵攻掠郡縣于是雒將皆屬之集六十五城

自稱為王治麓洽縣後漢馬援傳云交趾女子徵
側及女弟徵貳反詔援討之乃奔金溪穴中二年
乃得悉定郡縣即此其地也 文牛山 薜蘿溪

水

承化縣

西北五里一鄉

漢麓洽縣地

可瀨山

仙頌山

嵩山縣

茂嘉山

珠綠縣按貞元錄只有嘉寧承化二縣通典開元錄

又有新昌其餘未詳所置

校勘

交州

總序

又置玉州

按新唐書地理志云陸州本玉山州今記云玉州當是省文

土產

名曰拾奔

按太平御覽載雲南記云海螺殼燒作灰名爲蛤奔灰今作拾奔未知孰是

太平寰宇記卷之一百七十終

太平寰宇記

卷之一百一十一

三

太平寰宇記卷之一百七十一

嶺南道十五

愛州

驩州

陸州

福祿州

長州

武峩州

粵州

芝州

湯州

濱州

林州

景州

籠州

環州

德化州

郎茫州

龍武州

愛州

愛州

九真郡今理九真縣

秦象郡地漢武帝置九真郡後漢至

宋齊皆因之梁置愛州隋爲九真郡唐武德五年復爲愛州領九真松源楊山安預四縣又於州界分置積順安永胥前真山七州七年改永州爲都州九年改積州爲南陵州貞觀初廢都前真胥三州入南陵州又廢安州以隆安縣廢山州以建初縣並屬愛州州廢楊山安預二縣入九真縣改南陵州復爲真州八年廢建初入隆安九年廢松源入九真十年廢真州以胥浦軍安日南移風四縣屬愛州天寶元年改爲九真郡乾元元年復爲愛州南與日南接界西接牂柯界北與巴蜀接東北

與鬱林州接皆山險溪洞所居

領縣六

九眞 安順 崇平 日南 無編 軍靈

四至八到

北至東京

缺

北至西京陸路一萬一千四百里

北至長安陸路一萬二千里

東至海陸路一百四十里

東至濱州陸路二百五十里

西至生獠界水路一百九十里

北至生獠界陸路三百里

東北至交州五百里水路七百里

戶

唐開元戶一萬四千七百

風俗 同交州

土產

蠶 一歲入績

稻 再熟

多溫風

貢孔雀

九真縣 九真郡治胥浦縣領居風都

龐餘發咸驩無切無編等七縣今九真縣即漢居

風縣地吳改爲移風隋分置九真縣州所理 安

鎮山 佛跡山 松源山 彌水

安順縣 東南九里九鄉 隋舊縣唐武德五年置順州又分置

東河建昌邊河三縣並屬順州貞觀元年州廢及

三縣皆併入安順屬愛州 涇岳山 路縵山

崇平縣 南三十里五鄉 隋隆安縣唐武德五年于縣置安州

及山州又分隆安立教山建道都握三縣並屬安

州又置崗山真潤古安西安建功五縣屬山州貞

觀元年廢安州及三縣又廢山州及五縣以隆安

隸愛州先天九年改爲崇安至德二年改爲崇平

日南縣 東北二百二十里四鄉 漢居風縣地縣界有居風山山

有風門常有風其山出金牛往往夜見照耀十里

隋改爲日南縣 鑿山一名九真山 古縵山

無編縣

未詳里數三鄉

漢舊縣屬九真郡又有漢西于縣故

城在今縣東

軍寧縣

西北二十里五鄉

隋軍安縣唐武德五年于縣界置

永州七年改爲都州貞觀元年改爲前真州十年

改屬愛州至德二年改爲軍寧縣 丹畫山 斧

山 扶緣山 寧夷山 恩柳水 粿水 鑿口

卽馬援開石道處按廣州記云馬援鑿九真山卽

石爲隄以遏海波自是不復遇海漲 居風山交

州記云居風山在郡西四里又南接射壩山夜靜
嘗聞射聲其山出金昔有一媪見金牛出食斫得
鼻鎖焉 珍山交州記云九真去郡三里有珍山
山有神石廟值天亢旱二千石親到以水洗石卽
雲雨立降 堯山清風靜夜時聞法鼓之聲 搖
牛南中八郡志云移風故縣有搖牛生壑裏時時
共鬪則海沸或出岸上家牛見則恐怖人或遮捕
則霹靂隨至俗號曰神女牛又多潛牛每登岸鬪
角軟還入水復堅 銅柱嶺表錄舊有韋公幹爲
愛州刺史郡有漢伏波銅柱以表封疆在其境公

幹利其銅欲椎鎔貨之于賈胡土人不知援之所鑄且謂神物哭曰使君果壞是吾屬爲海神所殺矣公幹不聽百姓奔走訴于都督韓約約移書辱之公幹乃止 風門山上有風門常吐風俗曰蕭瑟巖 銅船湖交州記云九真有一湖去合浦四十里至陰雨日百姓見有銅船出水上又有牛出湖中以雞酒爲祭便獲魚倍常若不設此祀則漁得牛糞而已 弱水交州記云九真郡西有弱水毛羽皆沈廣七八里望見傍人騎馬皆不得渡也 磬石出浮邱溪又有流金澗多金沙出火齊狀

如雲母重疊似黃金 鳥王如鵲頭上有毛冠尾
長一尺五寸純黑色若欲取諸鳥先選高樹斫除
枝柯惟留上兩枝以膠插著取鳥王置其下鳥王
嗚呼眾鳥聞聲皆爭集其處或銜果實或送蟲蟻
皆與鳥王諸鳥著膠獠子之徒下收之也 蟻漆
吳錄云居風縣有蟻絮藤人視土中知有蟻因墾
發有木枝插其上則蟻出緣如生漆堅凝 潮雞
輿地志云愛州移風縣有潮雞鳴長且清如吹角
潮至則鳴一名林雞其冠四開如芙蓉 趙姬昔
九真有女子趙姬乳長五尺不嫁常在山中聚盜

結黨攻掠郡縣常著金塌齒屐居象頭戰鬥以少
男十餘爲侍後刺史陸允平之 鴈隨棺會稽虞
韶爲日南太守卽翻之父也身死歸鄉有隻鴈隨
棺至會稽栖于墓上十三年乃去 野女日南有
野女羣行不見其狀時見皤白袒衣襦也 猓然
土人號曰歌然似獼猴而大手面目與人無異皮
毛軟毳細滑堪作褥此獸有仁義行則大者前小
者後如得果實則小者先送與大者然後自食夷
人古堂拾獠藥箭射之中一必獲其二未傷者拔
死者之箭自刺而死 拾獠多變爲虎其家相承

有虎鬼代代事之若變成生虎巫卽殺雞向林祭
之打竹弩弦作聲咒咀云云

臯胡了切

驩州

驩州

日南郡今理九德縣

古越裳氏國九譯所通秦屬象郡二

漢屬九真郡吳又置九德郡晉宋齊因之隋置驩
州後爲日南郡唐武德五年置南德州總管府領
德明知驩北源七海八州南德州領六縣八年改
爲德州貞觀初改爲驩州又改爲演州二年置驩
州都督府領驩演源明智林景海八州十三年廢
明源海三州天寶元年改爲日南郡乾元元年復

太平寰宇記卷之一百七十一
六
爲驩州放驩兜于崇山卽此也

領縣四

九德 浦陽 越裳 懷驩

四至八到

東北至東京

缺

東北至西京陸路一萬四千里

北至長安陸路一萬三千六百里

東沿海至福祿州一百二里

南至大海一百五十里

西至羈縻暑州二百四十里

北至濱州一百五十里又至愛州六百三十三里

西南至文單國十五日程約七百五十里

東南至環王國十日程約五百里

西北至化州五百二十里

西北至靈跋江四百七十里

西南至羈縻裳州三百里

戶

唐開元戶九千六百一十九

風俗

郡國志云龐山洞人去其兩齒爲飾刻胸作花紋

山中立市十日一會鑄銅為器大如盤名芴芴以
為財布朱吾以南又有狼野人居無屋舍依樹止
宿食生肉採香為業與人交易若上皇之人又有
狼臙人倮身猶恥無蔽衣夜與賈人交易暗中嗅
金便知好惡

土產

象牙 藥犀角 金箔 黃屑 沈香 斑竹已

舊貢

九德縣十一鄉州所治古越裳氏國秦開百越此為象

郡漢武元鼎六年開交趾以南置日南郡治于朱

吾領北景盧容西捲象林五縣吳分日南置九德郡晉宋齊因之隋改爲驩州廢九德郡爲縣今州治也後漢遣馬援討林邑蠻援自交趾循海隅開側道以避海難從蕩昌縣南至九真郡自九真已南隨山刊木開陸路至日南郡又南行四百餘里至林邑國又南行二千餘里有西屠夷國援至其國鑄二銅柱于象林南界與西屠夷分境以紀漢德之盛其時以不能還者數十人留于銅柱之下至隋乃有三百餘家南蠻呼爲馬留人其水路自安南府南海行三千餘里至林邑計交州至銅柱

五千里 金龍山 曝布山 交州記云陶橫築
城于土穴中得一物白色形如蠶蛹無頭長數丈
大十圍軟軟能動割腹肉如猪脂遂以為臠香美
橫啖一杯于是三軍皆食焉

浦陽縣 東南五里四鄉 晉舊縣 上里山 安龍山

越裳縣 東北七十里元二鄉 吳置唐武德五年于縣置明州析

置萬安明弘明定三縣隸之又分日南郡文谷縣

置智州領文谷新鎮閩員金寧四縣貞觀十三年

廢明州越裳屬智州後又廢智州以越裳屬驩州

懷驩縣 未詳里數三鄉 隋為咸驩縣屬九真郡唐武德五年

于縣置驩州領安人扶演相景西源四縣治安人
貞觀元年改爲演州十三年省相景縣入扶演二
十六年廢驩州其所管四縣廢入咸驩後改爲懷
驩真元錄此縣廢 長山 長江水 鈎蛇其蛇
食人腹欲殺此蛇則當令死如不死則追尋報人
終不已也雖眾人中往取害之者萬不一失又曰
鈎蛇數丈尾末有鈎取岸上人及牛馬食之 居
風母交州記云居風母似猿見人若慙屈頭打殺
得風便還活 果下牛九德出果下牛高三尺漢
時樂浪郡亦有果下馬並高三尺 他綸木堪爲

衣裳及褥 象孕則五年一生被傷則羣黨相扶
將去死則向南跪拜鳴三匝以木覆之雄死雌則
泥土著身不飲食輒流涕也 塘牛形如牛而大
頭白身黑角長二丈堪為酒器 馱牛異物志曰
南多馱牛日行數百里 又出香木名曰蜜香即
沈香也 木斯香花草花外國以為首飾

陸州

陸州 玉山郡今理烏雷縣 秦象郡地漢以來屬交趾郡梁分置

黃州及寧海郡隋平陳郡廢改黃州為玉州煬帝
初州廢併其地入寧越郡之玉山縣唐武德五年

置玉山山州領安海海平二縣貞觀二年廢玉山州
上元二年復置改爲陸州以州界山爲名天寶元
年改爲玉山郡乾元元年復爲陸州

領縣三

烏雷 華清 寧海

四至八到

西北至東京

缺

西北至西京七千六百里

西北至長安七千九百里

東至廉州界三百里

太平寰宇記 卷之一百七十一
南至大海不知里數

西至武安界三百七十里

北至恩平郡七百五十二里

東南至海

西南至當郡寧海縣二百四十里

西北至蘇茂郡一百三十里

東北至寧越郡六百里

戶

唐開元戶四百九十四

風俗

人採珠煮海爲業皆蠻獠烏滸諸夷所居不爲編戶率以封頭爲名大封者數百口以一戶稅布五匹米百斛爲恆賦笙號舞絃鍾鳴形琶三絃名爲登

土產

珠

玳瑁

鼈皮

鼈音壁

翡翠毛

甲香

烏雷縣

南四十里一鄉州所治也

華清縣

郭下一鄉舊玉山縣唐天寶年中改

寧海縣

在烏雷縣西三百里一鄉舊安海縣唐至德二年改爲寧

海

越王石

牂柯山

福祿州

福祿州 福祿郡今理柔遠縣 土俗同九真郡之地後為生獠所

據唐龍朔三年智州刺史謝法成招慰生獠昆明北樓等七千餘落總章三年置福祿州以處之天寶元年改為福祿郡至德二年改為唐林郡乾元元年復為福祿州

領縣三

柔遠 唐林 福祿

土產

白蠟 紫鋸 騏驎竭 鱗音 無名異 已上俱貢

柔遠縣一鄉州理本名安遠唐至德二年改爲柔遠

唐林縣一鄉

福祿縣一鄉

已上三縣與州同置

長州

長州文陽郡今土地與九真郡同唐初置長州天寶

元年改爲文陽郡乾元元年復爲長州

領縣四各一鄉

文陽 銅蔡 長山 其常

已上四縣與州同置

四至

北至東京 缺

北至西京九千九百里

北至長安一萬二千里

戶

唐戶六百四十八

土產

金 貢

武義州

武義州

武義郡今理武義縣

土地與安南府同唐置武義州天

寶元年改爲武峩郡乾元元年復爲武峩州

領縣四

武峩 武勞 武緣 梁

已上四縣並與州同置都管戶八百五十

粵州

粵州龍水郡今土地與安南府同唐置爲粵州天寶

元年改爲龍水郡乾元元年復爲粵州

領縣四

龍水 崖山 東璽 天河

已上四縣與州同置

芝州

芝州 忻城郡今土地與交州同唐置芝州天寶元年

改為忻城郡乾元元年復為芝州最遠惡之處

領縣一

忻城

已上五州獨見通典按開元貞元及郡國郡縣

嶺南海圖志記略並無此郡

湯州

湯州 溫泉郡今秦屬象郡地唐置湯州天寶元年改

為溫泉郡乾元元年復為湯州

領縣三各一鄉

湯泉 綠水 羅韶

已上三縣與州同置

演州

演州

演水郡今理忠義縣

唐武德五年于驩州懷驩縣置驩州

貞觀元年改為演州二十六年廢演州入咸驩縣

領縣三

忠義

一鄉

懷驩

南二十五里三鄉

龍池

共二百二十里三鄉

四至

北至東京

缺

太平寰宇記卷之一百一十四
北至西京一萬一千四百里

北至長安一萬二千里

北至愛州二百五十里

南至驩州一百五十里

東北至海六百里

林州

林州隋爲林邑郡唐貞觀九年綏懷林邑置林州寄治驩州南界今廢無州名

領縣三無戶口去長安一萬二千里

林邑 金龍 海界

林邑縣州所治漢武開百越于交趾郡南三千里置
日南郡領縣四治于朱吾其林邑卽日南郡之象
林縣在日南郡南界四百里後漢靈帝時中原喪
亂象林縣人區連殺象林縣令自稱林邑王後有
范熊者代區連相傳累世遂爲林邑國其地皆開
北戶以向日晉武帝時范氏入貢東晉末攻陷日
南郡告交州刺史吉蕃求以日南郡北界橫山爲
界其後又陷九真郡自是屢寇交趾南界至唐貞
觀中其王修職貢乃于驩州南僞置林邑郡以羈
縻之非正林邑國也

大正寰宇記 卷之一百七十一
金龍縣隋文帝時遣大將劉方率兵萬人自交趾南
伐林邑敗之其王梵志遁走方收其廟主一十八
人皆鑄金爲之盡虜其人空其地乃班師因方得
金龍乃爲縣名

海界縣

已上三縣並貞觀九年置

景州

景州

北景郡

隋北景郡唐貞觀二年置南景州寄治驩

州南界八年改爲景州亦廢無其名

領縣三無戶口

北景 由文 朱吾

北景縣漢縣名屬日南郡在安南府三千里北景者以日在表北景在表南晉將灌邃攻林邑王范佛破其國遂于其國五月五日立表日在表北影在表南九寸一分故自北景以南皆北戶向日也北字或單爲匕

由文縣唐貞觀二年置

朱吾縣漢日南郡所治之縣也前志云朱吾人不粒食邑多魚資魚爲生朱吾在日南郡此僑立名也

籠州

籠州 扶南郡今 唐貞觀十二年清平公李弘節遣龔

州大同縣人龔固興招慰生蠻置籠州天寶元年

改為扶南郡乾元元年復為籠州 扶南國在日

南郡之南大海西大島中去日南郡約七千里在

林邑國西南三千里其王貞觀中遣使朝貢故立

籠州招致之遙取其名非正扶南國也

領縣七

武勒 武禮 羅龍 扶南 龍額 武觀 武

江

已上七縣與州同置

四至

東至邕州八百里

戶

都管戶三千六百六十七

環州

環州

正平郡今理正平縣

唐貞觀十二年清平公李弘節開拓

生蠻置環州以環王國為名天寶元年改為正平

郡乾元元年復為環州

領縣八

正平

一鄉

福零

一鄉

龍源

思恩

二鄉

歌良

武

太平寰宇記 卷之二百七十一

石二鄉 饒勉二鄉 蒙都

已上八縣與州同置

四至

正南微南至宜州二百里

德化州

德化州唐永泰二年于安南府西界牂柯南界置

領縣二

德化 歸義

已上二縣與州同置

郎茫州

郎茫州唐永泰二年于安南府西界置

領縣二

郎茫 古勇

已上二縣與州同置

龍武州

龍武州唐永泰二年于安南西界置

領縣二

龍邱 福宇

已上二縣與州同置

已上七州原屬安南都護

校勘

驩州

西南至羈縻裳州三百里

按新唐書地理志裳作棠

湯州

溫泉郡

按通典新唐書地理志皆作湯泉郡惟舊唐書及今記作溫泉未知孰是

籠州

武勒縣

按新唐書地理志作武勤今記與舊唐志
同

太平寰宇記卷之一百七十一終